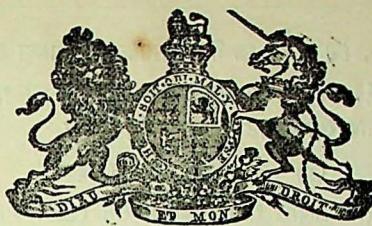


THE



# Bombay Government Gazette.

Published by Authority.

THURSDAY, 22ND NOVEMBER 1894.

*(A Separate paging is given to this Part, in order that it may be filed as a separate compilation.)*

## PART IX.—Marathi Acts, &c.

### हिंदुस्थान सरकार.

#### लेजिस्लेटिव डिपार्टमेंट.

हिंदुस्थानचे गव्हर्नर जनरल इन कौनिसल हांचा खालीं लिहिलेला आवट आलोजनाव गव्हर्नर जनरल हांनीं तारीख १८ माहे आवटोवर सन १८९४ रोजीं मंजूर केला; तो लोकांस जाहीर होण्यासाठी हावरून प्रसिद्ध केला असे:—

सन १८९४ चा आवट १५ वा.

आगवोटींच्या एन्तिनियरांस दिलेले विवक्षित दाखले कायदेशीर उरविण्यासाठी आवट.

ज्या अर्थी, सन १८७३ चा आगीच्या गलवतांच्या पाहार्णीत सुधारणा करण्याकरितां आकट हा सन १८८४ चा देशांतील आगीच्या गलवतांविषयीचा आकट हाबन्वयें रद्द करण्यात येऊन, तो सन १८८४ चा आकट मुंबईचे गव्हर्नर इन कौनिसल हांच्या अमलांतत्या मुलुकामध्ये तारीख १ माहे डिसेंबर सन १८८९ रोजीं अमलांत आला,

आणि ज्या अर्थी सदर्दू दिवस व तारीख ७ माहे फेब्रुवारी सन १८९३ हांच्या दरम्यान, सदर्दू सन १८७३ चा आगीच्या गलवतांच्या पाहार्णीत सुधारणा करण्याकरितां आकट हायालील कानूनस अनुसरून आणि सन १८८४ चा हिंदुस्थानी आगवोटींविषयीचा आकट हाच्या ठरावांकडे दुर्लक्ष्य होऊन मुंबईमध्ये “हिंदुस्थानचे परमुलकी व्यापारासंबंधी लायकीचे दाखले” हा नांवाचे कळीं दाखले गफलतीनें दृष्ट्यांत आले,

आणि ज्या अर्थी सदर्दू दाखले कायदेशीर उरविण्यें योग्य आहे,

त्या अर्थी खाली लिहित्याप्रमाणे कायदा ठरविण्यांत येत आहे :—

सरनामा व सुरवात.

१. (१) ह्या आकटास सन १८९४ चा एन्जिनियरांचे दाखले कायदेशीर ठरविण्याकरिता आकट असें नहणावें; आणि

(२) तो एकदम अमलांत येईल.

मुंबईमध्ये आगवोटीच्या एन्जिनियरांस दिलेले “हिंदुस्थानचे परमुळकी व्यापारासंबंधी लायकीचे दाखले” कायदेशीर ठरविणे.

२. तारीख १ माहे डिसेंबर सन १८८९ व तारीख ७ माहे फेब्रुवारी सन १८९३ (दोन्ही दिवस धरून) हांच्या दरग्यान मुंबईचे गव्हर्नर इन्सिल हांच्या अधिकाराअन्वये “हिंदुस्थानचे परमुळकी व्यापारासंबंधी लायकीचे दाखले” ह्या नांवाचे जे दाखले, आगवोटीच्या एन्जिनियरांचे काम करण्याची धारण करणाऱ्या मनुष्यांची लायकी दर्शविण्यासाठी, देण्यांत आले होते, ते सन १८८४ चा हिंदुस्थानी आगवोटीविषयीचा आकट ह्याअन्वये देण्यांत आले आहेत असें समजले पाहिजे, आणि ते यथा वर्गाच्या सफरीच्या संबंधाने दिले होते, त्या वर्गाच्या सफरीसाठी कायदेशीर आहेत असें समजले पाहिजे; मात्र इतकोंच की, ह्यांतल्या कोणत्याही ठावावावर अशा दाखल्यावर इतर कोणत्याही प्रकारचा परिणाम घडून येतो कंसे समजून नये.

(सही) डे. एम. ब्याक्फर्सन,

डेस्युटी सेक्रेटरी निसवत हिंदुस्थान सरकार.

(True Translation)

M. A. BAIG,

Oriental Translator to Government.

मुंबई निवासी

मुंबई निवासी